كىمنتس

11600 طالب

www.tu-chemnitz.de

International Office:

+49-371-53113500

فرايبيرج

فرايبيرج

لايبزيج

لايبزيج

لايبزيج

600 طالب

1000 طالب

www.hmt-leipzig.de

www.hgb-leipzig.de

+49-341-21350 hgb@hgb-leipzig.de

ute.fries@hmt-leipzig.de

أكاديمية الفنون الرفيعة في

+49-341-2144620

5.300 طالب

www.tu-freiberg.de

+49-3731-393395

www.iuz.tu-freiberg.de

director@iuz.tu-freiberg.de

iuz@tu-chemnitz.de

الجامعة التقنية في كيمنتس

www.tu-chemnitz.de/international

www.study-in-chemnitz.com

الجامعة التقنية بيرج أكاديمي

International University Centre:

brigitta.boehland@iuz.tu-freiberg.de

جامعة الموسيقي والمسرح في

"Felix Mendelssohn Bartholdy,"

درىسدن الجامعة التقنية في دريسدن

36000 طالب www.tu-dresden.de www.tu-dresden.de/internationales International Office: +49-351-46342000

auslandsamt@tu-dresden.de

لايبزيج جامعة لايبزيج

28300 طالب www.uni-leipzig.de /www.zv.uni-leipzig.de/en International Centre: +49-341-9732020 auslaenderstudium@

zv.uni-leipzig.de

المدارس الفنية المتخصصة تقدم تأهيلاً في الموسيقي والمسرح والرقص والفن التشكيلي والرسم

درىسدن

وفن الكتب.

جامعة الموسيقي (Carl Maria von Weber) فی دریسدن 600 طالب www.hfmdd.de +49-351-4923634

> أكاديمية الفنون في دريسدن students 650

studsek@hfmdd.de

www.hfbk-dresden.de +49-351-44022141

hintelmann@serv1.hfbk-dresden.de

المدرسة العليا بالوسكا للرقص فی دریسدن

> www.palucca.eu +49-351-2590621

200 طالب

studentenbuero@palucca.eu

المدارس العليا المتخصصة - مدارس عليا للعلوم التطبيقية تقدم دراسة تطبيقية في مجال الهندسة والاقتصاد والإعلام والعلوم الاجتماعية والفنون

درىسدن

المدرسة العليا المتخصصة جامعة العلوم التطبيقية 5.000 طالب www.htw-dresden.de /www.htw-dresden.de studentensekretariat سكرتارية شؤون الطلاب: +49-351-4622597

studsek@htw-dresden.de

تسيتاو / جورليتس المدرسة العليا جامعة العلوم التطبيقية تسبتاو / جورليتس www.hszg.de www.hsza.de/international International Office: +49-3583-611500

s.kuehne@hszg.de

للتقنية والاقتصاد في دريسدن

لايبزيج

والحضارة في لايبزيج جامعة العلوم التطبيقية في لايبزيج 6.000 طالب www.htwk-leipzig.de/en د. بيرجيت بيسلر، مكتب الطلاب +49-341-30766298 birgit.paeszler@htwk-leipzig.de

المدرسة العليا للتقنية والاقتصاد

3200 طالب

حامعة التعليم المشترك بمكن هنا الدراسة والعمل معاً - تبادل بين النظرية والتطبيق www.ba-sachsen.de

> الأكاديمية المهنية في لايبزيج | المركز الرئيسي نقل العلوم والتكنولوجيا، قدرة عالمية وبين حضارية +49-3763-173135 info@ba-sachsen.de

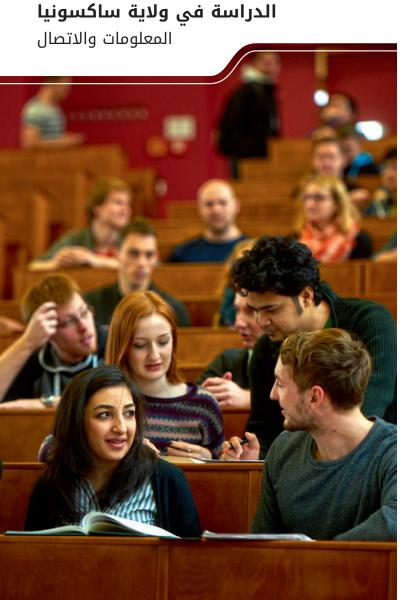
المدرسة

العليا ميتفايدا جامعة العلوم التطبيقية في ميتفايدا 6.800 طالب www.hs-mittweida.de www.hs-mittweida.de/international / مكتب شؤون الطلاب الأجانب International Office: +49-3727-581737

international@hs-mittweida.de

تسفيكاو

المدرسة العليا في غرب ساكسونيا تسفيكأو جامعة العلوم التطبيقية تسفيكاو 5.000 طالب www.fh-zwickau.de www.fh-zwickau.de/aaa International Office: +49-375-5361060 akademisches.auslandsamt@ fh-zwickau.de



Freistaat SACHSEN

STAATSMINISTERIUM

FÜR WISSENSCHAFT

UND KUNST

الدراسة في ولاية ساكسونيا المعلومات والاتصال

يدرس في ولاية ساكسونيا حوالي 112000 طالب في أربع جامعات وخمس مدارس عليا متخصصة (Hochschule) وخمس مدارس فنية عليا، من بين الدارسين حوالي 15000 أجنبي، ويدرسون جميعاً في ما يزيد عن 450 تخصص دراسي. والمدارس العليا الرسمية المتخصصة مجهزة بأفضل الوسائل - حيث يمكن الاستمتاع فيها بتأهيل مهني ممتاز دون دفع مصروفات دراسية.

وتحتل المدارس العليا المتخصصة في ولاية ساكسونيا الحرة مكانة عالمية متميزة. وهي تعتبر مكاناً للتنوع الحضاري والانفتاح على العالم. ويحتل استعداد أعضاء هيئة التدريس والموظفين والدارسين لمساعدة اللاجئين وطالبي اللجوء القادمين إلى الولاية مكانة عليا جداً.

وتقوم كل من وزارة العلوم والفنون في ساكسونيا وكذلك المدارس العليا المتخصصة بمساعدة ودعم اللاجئين الذين يرغبون في الدراسة في ساكسونيا. فكل إنسان تنطبق عليه الشروط اللازمة للدراسة سوف يجد هنا الطريق ممهداً له.

ويمكن للاجئين دراسة أي تخصص في ساكسونيا. وينطبق هذا على اللاجئين المعترف بهم (حق اللجوء، الاعتراف بحق الحماية كلاجيء الخ)، وكذلك على الذين لم تنته إجراءات اللجوء بالنسبة لهم بعد أو الذين يحملون إذن إقامة مؤقتة حتى الفصل في أمرهم. وليست هناك شروط خاصة بالأجانب يمكن مثلاً من خلالها عدم قبول الدراسة واستبعاد اللاجئات/اللاجئين أو من يحملون إذن إقامة مؤقت من الدراسة. وبالتالي فإن الدراسة لمن يحملون تصريح إقامة أو إذن إقامة مؤقتة حتى الفصل في أمرهم أمر ممكن، ما لم يكن في حالات فردية معينة يوجد ما يعيق هذا لأمور متعلقة بحق الإقامة التي تستثني الإقامة للدراسة (المنع من الدراسة).

وتتساوى بالنسبة لجميع المتقدمين للدراسة المعايير المتعلقة بالالتحاق الجامعات وما يعادلها واحتساب القدرات الدراسية واختبارات تحديد المستوى والتسجيل بالجامعات والمسميات الخاصة بالمؤهلات التي يتم الحصول عليها. ويتم السماح للاجئين وطالبي اللجوء بالدراسة إذا قدموا الشهادات التي تفيد الحق في الالتحاق بالجامعة وكانوا يمتلكون القدرات اللغوية اللازمة.

وفي حال عدم توافر الشهادات اللازمة إلا بشكل غير مكتمل نظراً لظروف الفرار من الوطن وعدم التمكن من الحصول عليها ثانية فيجب على الأقل توافر مستند واحد - ويجب أن يفيد هذا المستند بأن المتقدمة أو المتقدم له الحق في الالتحاق بالدراسة الجامعية. أما في حال عدم إمكاينة تقديم أي مستندات فإن المدرسة المتخصصة يقوم بعمل اختبار لمعرفة مدى ملائمة المتقدم. وتعتمد هذه الممارسة على القانون الصادر في إطار مؤتمر وزارة الثقافة (KMK) في عام 1985 ويتم العمل به في ولاية ساكسونيا.

ولا يمكن البدء في الدراسة بأحد الجامعات أو المدارس المتخصصة في ولاية ساكسونيا إلا بعد توافر معارف لغوية كافية فعلاً. وتعمل وزارة العلوم بالولاية على زيادة الدورات اللغوية بالمدارس المتخصصة. ويمكن للاجئين الذين يمتلكون معارف لغوية كافية الحضور في الكليات والمعاهد باعتبارهم طلاب مستمعين. وتقدم بعض الكليات والمعاهد إمكانية الحضور كطالب مستمع بشكل عام.

وفي حال وجود رغبة يمكنك التوجه إلى الجامعة أو المعهد مباشرة. ويسر العاملات والعاملون في الكليات والمعاهد المختلفة تقديم المساعدة لك بخصوص الاستفسارات عن الإعداد الدراسي والدورات اللغوية والاندماج والتعامل مع المؤسسات ذات الصلة.



هيئة التحرير

الناشر وإدارة التحرير: وزارة العلوم والفنون في ساكسونيا (Saxon State Ministry for Higher Education and the Fine Arts) قسم النشر والإعلام Wigardstraße 17 01097 Dresden smwk.sachsen.de

آخر موعد للنشر: ديسمبر 2015

صفحة الغلاف: شتيفان فلوس

تنفيذ:

www.oe-grafik.de

الطباعة:

Lössnitz Druck GmbH, Radebeul

الحصول على المنشور:

هذه المطبوعة يمكن الحصول عليها مجاناً من: المركز الرئيسي لإرسال الكتيبات بحكومة ولاية ساكسونيا

البريد الإليكتروني: publikationen@sachsen.de الموقع على الإنترنت:

www.publikationen.sachsen.de

تنبيه بشأن التوزيع:

يستخدمها متطوعونً في فترة زمنية تبلغ ستة شهور قبل الإنتخابات بغرض الدعاية الإنتخابية. وينطبق هذا على جميع الإنتخابات.

حق النسخ:

هذا المنشور محمي بحقوق الملكية الفكرية. وبالتالي فإن الناشر يحتفظ بجميع الحقوق بخصوص الطباعة بشكل كامل أو جزئي والنسخ والتصوير والنشر لهذه المطبوعة.

